

大清光緒二十七年
辛丑四月廿九日

The "Penang Sin Poe" 號一十五百五千一第 Chinese Daily News
占五張每售零元二 費寄并年全埠外元十年全元一月每報本閱賜君諸

檳城新報

印六拜禮牌門號二十三自二及號十三百二號八十二百二第街中在設開館本

Printed and Published by Lim Song Hoi at the Criterion Press, Nos. 228, 230 & 232, Beach Street, Penang.

英一千九百零
一年六月十五號

孰能免於俘獲若人人一經設誓便自願身命視本國如非其所有此誠非百折不同之丈夫而又與民爲團體之義相左也英軍今既得的京收入版圖矣夫亦何貴有此不忠之民哉然則處之當如何曰愛國者雖有誓在仍不能泯其忠憤之心其與爲敵必矣如一千八百七十一年普法之役普軍在師丹度士所俘法將褒巴奇麥馬韓等及今的國之兩商是也若無忠義之志貪生畏死者一經擒獲已魂亡胆落其得幸免如離網魚如驚弓鳥縮首欲形其尙敢出頭勇戰哉總之有志之士非一誓所能限而無志懦夫則無須要誓已不防其肆毒然則此例也亦同於空設而已

英京電音 ○二十二號勞打電云商務大臣加薩滿在議院答某員之問云君曩者所言皆已深悉惟本大臣亦聞德國決意留兵一隊在上海屯紮此事尙未據德廷照會我國家其舉動殊覺不可測也○二十三號來電云倫敦現接美京消息言中西議和一事各國實未嘗明言案中或償款若干而所報中是各國出索於中國無待問也乃今此電所云如是突然而來正知一部二十一史不知從何說起更不知特傳此消息其命意何在也

美京電音 ○十二號電云美總統麥利禮親臨現任兩任青軒久勞未免倦勤茲其降諭議院云本屆任滿再舉總統之時幸勿復列余名同舉自願躬躬德久掌萬幾已深懼叢脞之日亦祇兩任便力辭大位以讓後賢彼以華盛頓之德望隆動業燭然不肯久肩其任來者何人乃欲過之民心未免先有一影子存心腦中綠華盛頓當日亦祇兩任便力辭大位以讓後賢彼以華盛頓之德望隆動業燭然不肯久肩其任來者何人乃欲過之民心既存此影子即有欲爲第三任者亦將無人推舉且從而諱諱之如前有總統名教蘭者由行伍起家薦陞總統兩任既滿乃欲力破俗見仍預推舉之列屆時竟不約而同無一人提及由是國人傳爲笑柄其若被辱於市朝即麥總統前任基威蘭亦兩任而止其時國人雖留之然皆言不由衷者基公知之不受其所愚卒謝政而去蓋美國人情皆好更新無論上下員缺一切政俗無久守不變者今麥公深悉其意且有前鑒故決然引去更無所留戀云雖然如麥公者急流勇退亦可謂賢矣

西婦多子 ○西報載吐叻峇美拿督地方前數日有巫婦一胎三男現皆在育人多美之據所言此事未足爲奇也更有澳洲農人名育罕者生五年始娶妻其氏年二十五歲至今前後二十年間已生男女三十七人本年西五月爲該農人七十二歲生辰而其第三十七子於是日出世且此老精神矍鑠願盼自雄所生子又皆全養於膝下綠衣斑斕少長咸集親友莫不登堂稱賀此誠家門之慶幸亦天下之異事也計其娶婦之次年歲一索而得三子遞年又一胎二子自此三年兩育接一胎三子者兩次雙胎皆男者十二次其後或精血稍弱感受稍薄如常胎產一男者四次然所生俱男從無一女相間於其間一共三十七人出入成羣抓梨覓菓頭角峰嶸聞者皆羨而欲一觀其奇此亦可謂之人瑞耳比之彼巫婦一胎三男入稱爲奇者果何如哉雖然每見世間無子者問神求佛并多方乞求種子之法茲寄語其人須虔誠致敬備禮幣不遠萬里而求諸該農人傳受心法可也一笑

傳試確聞 ○庚子辛丑 恩正兩科鄉試前經三江督憲奏請歸併本年八月舉行茲因時局未定有謂停止者有謂展緩者言人人殊莫衷一是近接松江訪事友來函載有展緩江南鄉試札文一道想江南大省既以緩其其餘他省當無不照此辦理也該函云 近日府署奉到省憲札文臨轉札各學一體遵照茲特照錄於左松江府正堂余公轉行本年三月二十七日奉布政司陸排軍札開本年三月十三日奉蘇撫部院札開光緒二十七年三月十四日承准 行在禮部元電奉 旨各省鄉試前已降 旨將恩正兩科歸併於本年秋間舉行現在和局將定各士子觀光志仍應仍遵前 旨一律舉行著該督撫各就地方情形詳細體察有無窒礙之處迅即據實電奏欽此等因本部院承准此除行江藩司外恭錄札司會同江藩司一體欽遵迅速覆詳候電奏毋稍耽延等因正在核辦聞又於三月十九日奉總督部堂劉札開照得本部堂會同江蘇安徽兩撫部院於光緒廿七年三月十五日電請軍機處代奏奉電 旨垂詢鄉試事 朝廷嘉惠士林本應一例開考惟時局尙未大定長江一帶匪徒思蠢接英領事函近日確聞票匪匪游勇及各會匪擬在長江合夥定期起事等語又經訪有回天票匪運銀一萬並炸藥多入江正在通飭嚴密防範認真拿辦若照常開考驟聚上下江數萬人於省城稽查難周奸究易於漏跡深恐滋生事端坤等往返電商並面商司道均以展緩爲宜可否仰懇 天恩俯准本年鄉試展至明年秋間舉行欽此各就恭錄札札司即便欽遵轉行所屬各府州縣移行各等因茲於本年十六日欽奉電 旨劉坤一等電悉江南鄉試著准其展緩至明年秋間舉行欽此各就恭錄札札司即便欽遵轉行所屬各府州縣移行各府州縣學傳文武各生一體知照並於三月二十一日奉蘇撫部院札同前各等因到司行府奉此合就轉札到該學即便傳文武各生一體欽遵知照毋違此札

吉隆函述 ○吉隆來信云近來天時亢旱水涸乾涸望雨維艱居民飲食漸澀不得便既乏飲和食德更慮積疴因人轉致疾病甚多望家爲之憂慮查得坤中本有一湖湖澤汪洋乃諸設引之入水喉以供民用於是購置機器鑿湖圖劃地費已數萬金今機器已啟名與工矣始有發生此湖之水原無生脈停滯不前不可入口其事遂廢然此所購各機竟屬無用真不啻費黃金於虛地也

倉庫招租 ○敬啟者本廠於去夏由叻聘到名手公造頂上二色倉庫一座其地極佳極宜貯藏貨物之極意者請向本廠洽商可也
光緒二十六年六月廿四日
東莞求學士稿

考求治疫說
近年疫症頻起聞者驚心見者慘目世之關心民瘼者誰不欲聘良醫而求良法以拯救民瘼奈法之而收效少良醫亦莫奈之何嗚呼此症果何其烈哉生痛此症之殃民太甚無日不考古醫書以研究此症而歷代醫者罕所著述生欲採擇而無從惟舊說與家嚴於徐靈胎書中擇一方以治此症見效頗多其中有不應者或服之不早抑服之不得法其生且爲原此症之因以解此方之驗昨有客問生曰疫核果因何而發生答曰疫核之發地毒而已客曰何以知爲地毒生曰秋冬地氣潛藏毒亦與之俱藏所以此症少見一交春夏正氣發生毒氣亦隨之而發二四月所以見此症且所發之毒必先感於鼠因鼠在穴窟穴而居感毒最易可見此症是毒無疑客曰此症何以有核生曰人之血爲氣所統氣行而血與之俱行氣止則血與之俱止今毒由氣管吸入則氣爲毒所阻停止於於是血亦因之而凝滯此核之所由成也此核何以多起於耳下腕下前陰三處左右生口此處皆是太氣管并有吸核在此凡人四肢分叉處必有吸核在此以接氣之來耳下亦有吸核此吸核由鼻吸入氣而入茲地毒一入化正氣而爲毒氣化正血而爲毒血毒血盛於耳下則化耳下下吸核而爲毒核毒核血盛於行於液下前陰則化液下前陰吸核而爲毒核毒核一成一正氣正血不能流通行走則毒氣毒血漸而攻心症所以難治內經云道閉塞而不通時乃大殃此之謂也客曰此方何以能治之生曰此方名萬病回春丹古名醫華陀一秘方出入所必需也此丹每年祇端午七夕重陽三日可以爲丸其餘急用辰日亦可爲丸之時要在潔淨地方齋戒沐浴不準有服人婦人手足不具之人及雞犬見之方用山慈姑以攻惡毒川文蛤以去穢濁千金子新牙大戟以破結通瘀化毒血而爲水并用射香芳香解穢領四犬糞軍無孔不入無邪不搜食丹之後復有一名醫時時看診症見濕則加以去濕症見熱則加以清熱虛者稍爲提補隨症施藥十中可愈七八丹專攻惡毒不使凝聚一處而疫症之毒最速所以要時時看其症之所偏以治之方無失手此丹自 緒廿五年取出活人已可數計惟成本太貴不便於貧民耳有富商集資爲丸送救貧民則誠功德無極矣

上諭恭錄 ○四月十一日內閣奉 上諭京師爲天下之根本六部爲天下政事之根本六部則例本極詳明循之既久書吏窳穴其中漁財舞文往往舍例引案上下其手今當變通政務之務宜先將部例詳加釐訂正本清源之道非盡去舊更掃除案卷專用司員辦理不可去舊京師吏弊一後各部著案卷不遵例存四五著一併銷燬以示廓清弊竇銳圖自強之志自此次銷燬以後各部官署官務歸整飭各司員躬親部務各辦事之繁簡另募書手若干名專備鈔繕文牘之用不准擬辦案件積壓文書並著堂官官定簡明無弊章程通限兩月咨送政務處大臣覆核具奏候旨頒行夫蠹吏盜權人人皆知亦人人所恨而積久不去者其故有二一則司員不習公事奉吏如師一則貪劣之員勾結蠹吏之弊殊不知例爲原有案乃新增彼倚卷爲符視胥吏如手足者動以無案可稽爲詞試問我朝入關之初究有何案可援列聖勳績圖治亦何嘗拘守成案朕之乘案用例正以仰法列祖振興庶務磨勵人才各部司員務當勤奮辦事其能事者

諸務孔繁非得一明哲之人綜理其事不足以因應咸宜受接延時司理一位以統轄中事等情到行受于 旨准其請 助多金以應經費爲荷此佈 庚子年十一月初一日

倉庫招租 ○敬啟者本廠於去夏由叻聘到名手公造頂上二色倉庫一座其地極佳極宜貯藏貨物之極意者請向本廠洽商可也
光緒二十六年六月廿四日
東莞求學士稿

京報選錄 ○頭品頂戴三品銜督辦四川礦務商務大臣李徵庸跪奏為遵赴南洋各埠督勸振捐並沿途考察商務情形恭摺仰祈 聖鑒事

竊臣接准陝西撫臣岑春煊咨稱於光緒二十六年十月二十五日會同山西撫臣錫良附奏請旨改派徵臣督勸南洋振捐於二十六年奉 硃批依議欽此伏念臣材識短淺渥受 天恩自奉 命充督辦四川礦務商務大臣敢不殫竭血忱力圖籌辦惟四川礦產雖多向來土人開採大都考驗未精不識真礦所在而一切開挖鑄鍊又不得法往往虧折成木職此之由是非延聘高等礦師承辦工程並輔以推廣銷路運售礦質之法難期收效而商務一節整頓尤賴

緣地處偏僻風氣未開民開祇知營謀小利罔識遠圖若責以自保利源暨公共生財之益非特遲遲難見且無意存疑阻必須與沿江沿海商務繁盛地方聯絡聲氣藉資觀感方能起色臣自去秋恭聞 聖諭西幸憂憤交乘寢食難安濕痰因而頓發步履亦近衰遲第以時事多艱自顧一息尚存未敢稍耽安適丁 天聽今茲奏管告災需賑孔亟臣雖病軀敢辭其難現與督臣商酌趁此商礦諸務尚簡正當先其所急藉紓 宵旰憂勞仍願道在漢口上海廣東通商各埠考察礦情形以期次第興辦免致尤除俟勸募商捐稍有成效再行奏報外所有遵赴南洋各埠督勸振捐並沿途考察商務情形各緣由理合恭摺具陳再臣於拜摺後即行力疾就道合併陳明伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批知道了欽此

退股聲明 ○啓者我陳清吉碧發碧成兄弟等自庚子年承先嚴在通扣道下振盛號及錫罔生理迨至今日我陳清吉意圖別業欲將生理收盤倫前振盛號我兄弟三人親筆畫押與 諸商來往賬項等情限二禮拜內請到通扣道號理會屆期不到者乃係自誤以後不干我振盛號之事若我兄弟三人如不私與 諸商來往等情請向經手是問亦與我振盛號無涉先此佈聞 光緒辛丑年四月廿九日 英一千九百零一年閏月十五號 陳清吉謹啓

退股聲明 ○啓者拿乞埠均生號布先埠協生號並合生公司股份一向係馮友泉與陸滿年二人合伴生意今陸滿年志圖別業將均生協生號全盤生意並合生公司股份與及舖業地方弗郎一概頂與馮友泉承受已於四月十七日交易清楚如本號有欠到各號賬項付項項項等俱歸馮友泉理還如別號有欠到本號各項亦歸馮友泉收理以後如陸滿年有與各號來往揭借等情惟經手是問皆與馮友泉無涉特此佈告 光緒二十七年四月廿四日 大英一千九百零一年六月十號 馮友泉謹啓

井將租價列明 每點鐘價銀三角 由下午五點起至明早九點止價銀一元五角 凡由拜六日下午二點或三點起至拜一早九點止價銀二元五角 如承租者需用該車以致壞承租者須修理完竣特此佈告 光緒辛丑年四月廿二日 而按爽謹啓

銀行告白 ○啓者本銀行在嘉坡所發出行用之五十元銀票現被竊甚多故特通知欲收回該五十元銀票凡有收存本銀行在新加坡所發行之五十元銀票宜從速到本銀行兌換惟檳城所發出之五十元銀票不在此內特此佈聞 香港上海滙豐銀行副代理人而如李謹啓 光緒辛丑年四月十七日

工部局給賞捉鼠告白 ○茲本局員特字曉諭各色人等知悉亞逸逸倫倫水機流水於今日起逐夜由六點鐘起至晨早六點鐘止及由上午十點起至下午二點止逐日禁載以後如何當再詳明此佈 大英一千九百零一年三月一號 司理人亞悲比立示承命謹啓 副司理人室承命謹啓

工部局禁載水機告白 ○特字曉諭諸色人等知悉亞逸逸倫倫水機流水於今日起逐夜由六點鐘起至晨早六點鐘止及由上午十點起至下午二點止逐日禁載以後如何當再詳明此佈 大英一千九百零一年三月一號 司理人亞悲比立示承命謹啓 副司理人室承命謹啓

建置華人病房捐緣續啟 ○敬啟者緣我埠前年所患痘疹核疫之症被公班衙工部局搜拿森嚴偷該屋患斯症致死者將屋內貨物焚化并禁止無病之人不准出入該屋雖時人心惶惶即生理亦因之冷淡後求工部局員及英醫生准在福建峇抵眼東塚亭暫作病房延華大醫生調治其為得宜然特恐將來苟逢此症無處可避故不得不集我眾於 平章公館參議共相設法僉謂須建華人病房以惠衆生當即蒙潘君景貴張君振勳諸君榮光謝家石塘社福侯公林君寧輝得昌號等前倡籌銀五萬元經議林四川掛抄林高沖之椰園在直落日落湖約二十畝地建築病房現已與興費浩繁非集眾不克接濟現推舉總理 梁安輝 潘興隆 伍和旺 邱有周 鄭景貴 謝榮元 謝榮才 林士傑 楊九剛 梅福星 陳錦慶 吳信賢 黃進聰 顏五美 林利合 林克全 李亞有 王天星 林炳貴 徐時忠 許九思 許華新 陳元亮 林花鏡 謝德慶 伍學梅 吳振勳 等以上三十一位為董事經理等事惟我同人各宜踴躍樂助俾其早日落成庶幾病者得救而死者得生也 光緒二十七年四月十七日 籌辦華人病房董事謹啓

媽加里實打公司各貨招售

McALISTER & Co.,

19, BEACH STREET, PENANG.
GENERAL GOODS FOR SALE

<p>綠嶼標紅毛灰 本號自到頂上 綠嶼標紅毛灰 來極招售經由 國家及丁部局 需用過驗係頂 上庄非別家所 可比每桶四百 磅價銀六元常 有多存待沽</p>	<p>鋤頭發售 本號自到頂上鋤頭係鋼鐵 製成來極招售 經由吡叻 錫礦東家購用稱其合宜而 比華人所製鋤頭有三倍堅 固每個價銀七角凡購用此 鋤頭能省一半所費</p>	<p>各款鐵廚 本號自到 大小頂上 鐵廚齊備 待沽最大 者能貯一 萬元大銀</p>
<p>水溝底筒 自到各 款水溝 底筒由 四寸至 廿四寸 諸君 光顧價 甚相宜</p>	<p>峇義車 本號自 到各款 大小峇 義車常 備待沽</p>	<p>各款土油燈 本號自 到頂上 各款大 小新式 土油燈 來極招 售</p>
<p>機器 本號自到頂上四馬力 六馬力八馬力十馬力 及十二馬力機器車并 大小抽水筒各器血來 檳招售經蒙吡叻各錫 礦購用稱係上等堅固 諸君光顧請到敝號 查閱貨真價廉</p>	<p>各款馬鞍 本號自到 英美兩國 各款大小 馬鞍并各 雷來極招 售</p>	<p>磚仔出售 本號自兌頂 上各款磚仔 比歐洲所到 價廉而且堅 固經各轉廠 及米廠等 俱各稱善</p>
<p>駝毛皮帶 本號自到麥勝打自製頂上 駝毛皮帶一面紅色一面 白色比別家堪用耐久能省 一半之費凡購用此皮帶每 年能省千元之費 諸君光顧請到敝號相商 價甚相宜</p>	<p>頂上牛油 本號代理金山佛示所 製頂上牛油來極招售然 此牛油係在東方馳名已久 諸君光顧請到敝號相 商價甚相宜</p>	<p>頂上鐵秤 本號自到鐵秤由一磅至二千磅 來極出售 諸君光顧請致書敝號取閱各貨 目錄便悉各貨價銀如蒙定購各 貨自能配寄不誤特此佈</p>

吧近公司 担晏拿配 衛生補腦壯陽

此衛生聖藥也專治陽事不舉腦經失力四肢疲倦胃不消化並諸般氣
虛血弱等症不論男女凡艱於子嗣或勞神過步者服之最適其宜服法
每日服三回每回由三十滴至一百滴飯後用水開服
茲將所用配製藥品其功用列於下
○扣晏拿此味壯陽行血補腦利小便其功專向腦經發作
○高告此味補腦去疲倦開胃壯陽
○突士王加此味補腦專治腦筋失力陽事不舉
○科士科勤此味專治讀書過勞筋失力陽事不舉
光緒庚子年五月廿一日 總代理人檳城土庫街豐美隔壁進寶東藥房發售

旗標藥水

此旗標藥水能治坐船者頭目暈眩以
及睡不合眼等症服之不特頭目清爽
且飲食倍思至於竟夜不睡者服此尤
覺黑甜鄉如熟徑一轉轉間而已入蠟
蝶夢中矣 諸君光顧者請嘗試之便
悉言之非謬也
光緒庚子年五月廿一日
代理人檳城土庫街豐美隔壁進寶
東藥房出售及港仔口長和公司代兌

管放水筒



白鑄招賣 ○啓者本公司自辦安南及包庄吉寧等處烏白食鹽俱選精潔貴賤依時有無明告不敢朦混應無以圖射利致貽魚目混珠之誦特設
開棧在井水港以便駁船牛車上落所費甚廉 諸君賜顧請到土庫街海記內相商此佈
光緒二十五年九月十五日
啓者本公司代理維勝及維申字號頂上各種之釘鐵車連本埠發售各車價目列明
供覽 計開 手轉鐵車全副每架現市三十五元餘銀三十六元五角 一號脚車鐵車連
帶蓋全副每架現市五十五元餘銀五十五元 九號脚車鐵車連帶蓋全副每架現市五十五
元餘銀六十元零五角 十二號脚車鐵車連帶蓋全副每架現市七十五元餘銀八十二元
五角 以上各車鐵布與皮均能合用如蒙 諸君賜顧請 移玉到土庫街第一十五號門
牌敝公司內選擇購買若附近檳城之外埠 諸君欲購該車者請函詳書車號本公司即當
寄銀來運即照原價日交易准扣五八仙至所有價銀均作英金一時冷九邊士及二時冷
算特此佈 聞
英一千八百九十八年三月廿九號
代理人不里捷公司謹啓

製造兼修理各款鐵器告白 ○啓者敝號現有辦到車床并器具等物甚多凡欲做火較米較車路銅鐵諸器血以及修理火較車路等物均能製造
合用即鑄路若銅銼鐵大小等機器亦能依款做便倘蒙諸商翁惠顧請到敝號面議工精貨固價亦相宜敝號住在二奶巷廣福居對面門牌二十七號便是
特此佈 聞
光緒庚子年五月十一日
極樂寺住持僧等謹白

報社掛號本館亦可代售 光緒辛丑年元月初九日
定於陽歷二月起每月初五日二十日兩次發行零售每册一角全年四元郵費另計有欲定閱者請函告日本東京町區日町六丁目
四類或五類未開報月出一張價洋兩角定閱半年者一元一角全年者二元價須先付有欲定閱者可函告日本東京町區日町六丁目
書局編發行所購買或就近向各代派處購買可也 光緒辛丑年五月廿一日

來稿照登 ○敬啓者本埠亞逸依淡創建 佛殿從甲午年至今若蒙四方善男信女到寺傾囊樂助實無使僧人在外募捐刻間又有遊僧假冒本
寺爲名誦捐裝塑佛像之緣似此遊僧實屬不法是以本寺恐負 施主一片善心特奉寸詞請祈 諸君明察是幸此佈
光緒庚子年五月十一日

國報告白 ○是報以昌世界之公報其報之精神爲一月一冊每份銀八分一週一冊每份銀二角五分一月一冊每份銀一元二角
光緒庚子年五月十一日

光緒庚子年五月十一日
代理人不里捷公司謹啓

力任懇勞新進者專心學習但患不能不患不知朝廷求才若渴破除成格務各振刷精神剷除積習振興百度以副朕懷有厚望焉欽此

北京消息 ○西報云中西議和所補各國債款由中國全權允賠四百五十兆兩分三十年清還每年分繳十五兆兩初各欽使詢其何以何項爲抵保債款...

石叻電譯 ○一十三號石叻來電云日前該報之上海滙豐銀行失去巨款二十七萬元一節現經破案獲獲十四人又有女子二口其失款亦已起出多少此輩俱係銀行中供奔走之吉寧人及街外找換銀舖者亦有數人已送官惟尚未訊實...

西安紀事 補志五 ○軍機處情形 昨在軍機處中堂劉世榮二八王中堂與劉公使會談...

平章公館捐錄擬延請司理告白 ○啓者我廣福同人於客月三十日下午二點鐘在平章公館集議...

盒庄羅知招售 ○敬啟者本廠於去夏由叻聘到名手製造頂上十二色盒庄羅...

抽收丁口稅宜定畫一章程說 漢書貢禹傳武帝重賦於民民產子三歲則出口錢民重困至於生子輒殺是知丁口稅之興實始於漢蓋因其時武帝好大喜功...

廷寄照錄 ○江督於三月二十四日奉 行在廷寄飭議鹽法現已遵諭札司飭令迅速詳辦...

英一千九百零...

近聞有欲謀攬辦者更應先自認眞預籌辦理從前四川鹽務丁實積破除情面切實整頓至今增款甚巨自應仿照安辦

The "Penang Sin Poe" 號二十五百五千一第 Chinese Daily News

檳城新報

Printed and Published by Lim Sang Hood at the Criterion Press, Nos. 228, 230 & 232, Beach Street, Penang.

大清光緒廿七年 辛丑五月初二日